



”اے مہانداری کی بات تو یہ ہے کہ اگر آپ کو بھی
اگر کالاجی ہمیشہ اتنا ہی رہا ہے جتنا کہ مجھے
تھا۔ آریانہ کے کھونے کے بعد آپ بدل گئیں ورنہ
ڈونٹ ٹیل کی کفرست لپیڈی بنا آپ کا سب سے
بڑا خواب نہیں تھا۔“ وہ مسکاکر ہوا تو عمرہ کی
آنکھیں کھلی ہوئیں۔ جڑا کھنکھایا۔
”آریانہ کا نام مت لو۔ وہ میرے دل کا ٹکڑا
تھی۔ اے تم لوگوں کی سیاست نے مجھ کو لیا اور اب
میں دوبارہ قلعہ کو اسی سیاست میں داخل ہوں؟ میں
تو بس جگہ کے امریکہ جانا چاہتی تھی۔“ وہ

کسوں کو طلب



چہ سے یہ نصیر جاری کر رکھا تھا۔
اور سیدہ میں دیکھ رہی تھی۔ ہال کے آخری
سر کے طرف جہاں سین ٹرن ہوئے تھے۔
آخری سین میں ایک ٹوکی سر جھکانے کام کرتی
نظر آ رہی تھی۔
اس ٹوکی کو گاہ ہوں میں کہے جا رہے تھے قدم چلے
گئے۔
فائل اٹھائے آئے پیچھے جاتے لوگ ہٹ
ہٹ کے اس کو راستہ دینے لگے۔
وہ ماتھے پر غل ڈالے تیز تیز چلتی اس ٹوکی کے
سر پر آئی۔
سین کی دو بار چھوٹی تھی۔ اندر بیٹھی ٹوکی
چوڑے کے لئے دیکھنے لگی۔
"میں آپ کو ٹوکی سے فارغ کرتی ہوں۔
ایک باکس میں اپنا سامان ڈالیں اور رخصت ہو
جائیں۔ اور یہ۔ آپ کا رجسٹریشن لیٹر ہے۔"
اس نے ایک لٹاؤ ٹوکی کی طرف اشارہ کیا۔
وہ ٹوکی ہکا بکا کی آواز دے رہی تھی۔ ارد گرد کے لوگ بھی
گرد نہیں نکال نکال کے دیکھنے لگے۔
"مگر یہ تالیہ... یہ مقررہ کیا ہے۔"
"آپ چھٹیاں بہت کرتی ہیں۔ آپ کو وہ
رہائی اور وہ مقررہ ٹوکی تو کس جا چکا ہے جبکہ ٹوکی کے
قوانین کے مطابق وہ رہائی اور ایک ٹوکی ٹوکی ٹوکی کے
بعد رجسٹریشن لازم ہو جاتی ہے۔ آپ کو کھانا
زیادہ ملاحظہ رہے ہیں مگر میں کھانا نہیں ہوں۔" بلند
آواز میں وہ حکومت سے کہہ رہی تھی۔ سب دم
سلا مے نہ تھے۔
"میں وائن فارغ کی پیٹ آف اسٹاف تالیہ
ہیٹ مراد ہوں۔ میرے القاب یہاں صرف آخر ہوں
گئے۔ بری مارنگ تھی جوئی۔ جی کا نہیں کرے گا وہ
یہاں نہیں رہے گا اور جو فارغ صاحب کے ساتھ
فائل ہو کے کام کرے گا صرف وہی یہاں رہے
گا۔ آپ فائل سے اپنے ڈیوٹی لے لیں اور شام
تک یہ پیٹ خالی کر دیں۔ میں آپ کی ہرے میں

کی تھوڑا ایسا کر داری ہوں۔"
اس ٹوکی نے سرخ ہڑتے چہرے کے ساتھ
پہلی چھٹی نظروں سے تالیہ کو دیکھا۔
"جی کانت فائزٹی!"
"اوہیں! آئی جسٹ ڈو" وہ عجیبی سے کہہ
کے چلی گئی۔
سین کے درمیانی راستے سے گزرتی وہ سیدہ
میں آگے بڑھتی گئی اور سب اسے خاموشی سے جاتے
دیکھتے رہے۔ یہ چال یہ ایسی گروں یہ حکم بودہ... جو
پیغام وہ دینا چاہتی تھی وہ سب تک بخوبی پہنچ چکا تھا۔
تالیہ مراد اب ان کی پاس تھی اور اس کی بات نہ
ماننے کا انجام یہاں سے بے دخل ہو جانا تھا۔
☆☆☆☆
اشعر تھوڑی دیر کے لیے اپنے آفس میں آیا تھا
جب اس نے رومی سے سارا واقعہ سنا۔ لیوں پٹری
منکر اہٹ مگر مٹی۔ مگر بولا کچھ نہیں۔ چپ چاپ باہر
چلا گیا۔
نیچے عمارت کے سامنے کھڑی اپنی کار میں بیٹھے
ہوئے اس نے مٹن کو کال ملائی۔
"میں نے تمہیں متع کیا تھا کہ تم وائن فارغ کے
کسی دشمن سے جا کے نہیں ملو گے۔ لیکن اب میں
تمہیں حکم دے رہا ہوں کہ تم وائن فارغ کی سب سے
بڑی دشمن کے پاس جاؤ گے۔ مینگ میں اور شی کر دا
دول گا۔ تم نے کس ان سے وہ کہا ہے جو میں نہیں
مانتے جا رہا ہوں۔"
وہ اندر بیٹھ گیا تو رومی نے دروازہ بند کر دیا۔
چلتی سیاہ کار کے سیاہ شیشے اندر کا منظر ڈھانپ گئے
اور ان کے اوپر اوچی عمارت اور آسمان کا عکس نظر
آنے لگا۔
☆☆☆☆
کے ایل یہ وہ رات گہری سیاہ ہو چکی تھی تو
بادل کا ایک بول بھل ہو کے برسنے لگے۔ تالیہ کے گھر
پہنچے تک بارش تیز ہو چکی تھی۔ وہ پورچ میں کارروک
کے باہر بیٹھ کر آہستہ سے کے زمینوں پر ایٹم کو پیٹنے

دیکھا۔ وہ ہاتھوں پہ چہرہ دکھانے جانے کب سے ختم
بیٹھا تھا۔ اسے دیکھ کے وہ مسکرا دی اور دروازہ بند کر
کے اس کی طرف آئی۔
"تم ملاک سے کب آئے؟"
"جب سارا دن اس آدمی کی فوج دیکھ دیکھ
کے تھک گیا تو آ گیا۔" وہ کھڑا ہو گیا۔ تالیہ چابی سے
دروازہ کھولنے لگی۔ ایٹم ساتھ ہی اسے اپنے دوست
سے ملی معلومات سے آگاہ کیے جا رہا تھا۔ وہ
منکر اہٹ دہائے نکلی تھی۔
"تم خرخواہ اس بے چارے کے پیچھے پڑے
ہو۔"
تھوڑی دیر بعد وہ لاؤنچ کے صوفے پر بیٹھا تھا
اور تالیہ کچن میں کھڑی کافی کا پانی رکھ رہی تھی۔ اس
کی بات یہ وہ چل سا گیا۔
"تم از کم آپ تو ظالم سماج جیسی باتیں نہ
کر رہی۔"
"میں تو بیٹھ سے ہی ظالم شہزادی مشہور تھی۔"
شہزادی نے کندھے اچکائے۔ اب وہ ربوہ تان
(پہل) نوکری میں نکال رہی تھی۔
"نوکری کیسی جا رہی ہے؟ کتنوں کے واسطے
بہت کٹوا دے؟"
"آج پہلی فرینٹیشن کی ہے۔ دل کو سکون سا
لگ گیا۔"
"اللہ۔" کس فریب کی نوکری چھینی ہے آپ
نے؟"
"وہ ڈیز روک رہی تھی اور وہ بے بھی کسی نہ کسی کو
نہ توڑ کر تھا۔ سب کو پیغام بھی تو دینا ہوتا ہے نا کہ نیا
پس آچکا ہے۔" وہ وہیں کھڑی سادگی سے بتاتی
پہلی پیٹ میں سجاری تھی۔
"آؤ آج۔ سیاست بڑی کندی چیز ہے پھر تو۔"
"تمہاری سوچ سے بھی زیادہ کندی۔" اس
نے اسے میں نہیں سمجھا میں اور اسے لیے سامنے
ایٹم میں آئی۔ ٹرے میز پر رومی تو ایٹم نے فوراً ہاتھ
ڈھکیا مگر تالیہ نے پیٹ اٹھا لی اور صوفے پہ بیٹھے

ہوئے اسے گود میں رکھ لیا۔
"میں سارے دن کی سچا بہاری آئی ہوں۔ یہ
میرے ہیں۔ فرخ میں حریف چل پڑے ہیں۔ اپنے
لیے خود لے کر آؤ۔" اور وہ ہانپا کے ایک اداس
کھانے لگی۔ ایٹم نے ہنسن میں بھی کھانے کے کھلی سے اسے
دیکھا۔
"قدر کیا کریں میری۔ میں نہ ہوتا تو آج
ملائی شاہ کے اسکول میں آپ کے جھوٹے بچے
کارناموں کی کتاب نہ پڑھا جاتی۔"
تالیہ نے کس ناک سکڑا اور چل کھاتی رہی۔
پھر ایٹم سنجیدہ ہوا۔
"آپ نے جلدی میں بتایا نہیں اس دن کہ
ڈولکھلی سے کیا کیا؟"
تالیہ نے کس کی بتائی تھا کہ وہ آوی ڈولکھلی
تھا اور اس نے اسے تین سوال دیے تھے۔ تفصیل نہیں
بتا سکتی تھی۔ وہ دونوں اس روز کے بعد آج مل رہے
تھے۔
"وقت کے تین سوال ہیں جن کا جواب اگر
وائن فارغ معلوم کر کے سمجھ جائیں تو ان کی یادداشت
واپس آسکتی ہے مگر وہ بہت عجیب سوال ہیں۔"
"تو پھر ہم اسکا رز کے پاس جائیں گے"
لاہور پر تھک گیا کس گئے۔ کچھ بھی کریں گے کہ جواب
ڈھونڈیں گے۔ آپ مجھے وہ سوال کھولیں۔" وہ
بہت امید سے کہتا جلدی سے ہم کاغذ سفید کے بیٹھ
گیا۔ سامنے صوفے پر پیر اور کر کے بھیجی تالیہ نے
تینوں سوال دہرا دیے۔ ایٹم نے انہیں نہیں کھلی۔ کس
فکر کر رہا تھا کہ وہ دیکھنے لگا گیا۔ اسے ایٹم کے ساتھ
دھڑکی ہوئی۔
"کہا تھا نا بہت عجیب سوال ہیں۔ کہیں سے
ڈھونڈیں گے جواب۔"
"یہ پہلی ہے تالیہ آپ کس میں نہیں
پڑھیں کیا؟" اس نے ہم بند کر کے بے ڈال دیا تو
وہ یکدم سیدھی ہوئی۔ انہوں میں بے چینی اتری۔
"نہیں ان کے جواب آتے ہیں؟"

”بس کہیں آ؟ یہ تو ہلاکتی کی کہانی ہے
اندھ شدہ چہا۔“

”تو مجھے بتاؤ کیا جواب ہے ان کا۔“
”بھلا! اس نے مسکرا کے پھل سے بھری
پلیٹ کی طرف اشارہ کیا۔ تالیہ نے منہ بکے پلیٹ
پر دیکھی اور اگلی سے پرے دھکیلی۔ ”اب بولنا
شرعاً کرالیم۔“

”ایم بن محمد نے ایک رپوٹن اٹھایا، جس سے
دانت کاڑے، ٹھنڈی دہر چٹایا اور گویا
ہولہ ٹیکہ بادشاہ ہیں سوال ہر ایک سے پوچھتا تھا
کہ کیا کام کاب سے ایم وقت کون سا ہوتا ہے؟
انسان کی زندگی کاب سے ایم کام کون سا ہوتا ہے؟
اور انسان کی زندگی میں سب سے اہم کون ہوتا
ہے۔“

”وہ میرے پھل کھانے کے لیے رکھا تو وہ بے
چٹکی سے بولی۔ ”ایم لہاقتہ نہ خانا، بس جواب
بتاؤ۔“

”میر، فتح پور صاب۔ میر۔“ اس نے حڑے
سے پھل چبانے ہوئے کہا۔ پلیٹ اب اپنے ٹکٹوں
پر کھلی تھی۔ ”آپ کو پوری کھانی ملنی پڑے گی۔ اگر
آپ کبھی پڑوسی ہوئیں تو پھر دن ہمیں نہ دیکھنا
چاہئے مگر غیر ایک بادشاہ سوال سب سے پوچھا
کہ یہ تو کھانے کے لیے کس جواب نہ دے پاتا۔
پھر کسی نے اسے ایک درویش کا بیڑا بزمِ آواز کی
پہا بلی تھا۔ بادشاہ کھینچ بول کے اس کے پاس گیا
دیکھنے اس زمانے میں بادشاہ کسے حڑے سے کھینچ
بول پھینچے آئے تھے۔“

”آگے ایم آگے۔“ اس نے دانت چپے۔
”بھلا۔“ ایم نے لاشعوری طور پر
دلوں کا زور دیکھ کر ہر دھڑکنے لگا۔
”بادشاہ...“ اس نے دیکھا وہ اپنی
بھوپاز کی جانتے کرے ہو رہا ہے۔ ساتھ
کھانے کی دیکھے۔ بادشاہ نے اس سے وہ سوال
پوچھے تو وہ بولا۔ ”بادشاہ بھی اس کے ساتھ کام

کروانے لگا۔ دونوں نے پودے لگائے تو ہمازیوں
سے کراہنے کی آواز آئی۔

دیکھا تو ایک آدمی زخمی ہوا پڑا ہے۔ بادشاہ فوراً
اس کو اٹھالایا اور فریب پیچھے اپنے سپاہیوں کو بلالیا۔ وہ
فوراً آئے اور زخمی کی سرہم بنی۔
اس نے رک کے ایک چھانک منہ میں رکھی اور
تالیہ نے بہت فکل سے اسے کھاتے دیکھا۔

”زخمی نے بتایا کہ اس کے بھائی کو بادشاہ نے
جہان کی دلوں کی اور وہ بادشاہ کو کھینچ بدل کے جاتے
دیکھ کے اسے گل کرنے کی نیت سے آیا تھا مگر راستے
میں سپاہیوں نے اس پر حملہ کر دیا اور اب بادشاہ کی
رگم دلی دیکھ کے وہ سخت خرمسار ہے۔ بادشاہ کو اس پر
زس آگیا اور اسے نہ صرف معاف کر دیا بلکہ شادی
طیب کے ساتھ روانہ کر دیا۔

پھر درویش سے سوالوں کے جواب پوچھتے تو
درویش بولا کہ وہ تو آپ کو پہلے ہی مل چکے
ہیں۔ بادشاہ بہت حیران ہوا اور بولا کہ میں نہیں سمجھا
چاہے وہ درویش نے بتایا کہ اگر تم میری کمزوری پر زس
کھا کے میری مدد کرنے نہ کرکے جاتے تو وہ آدمی جو
تھوڑی لمحات میں بیٹھا تھا، جیسے کھانک کر دیا اور تم
میرے ساتھ نہ ٹھہرنے پہنچتاتے۔

”اس وقت تمہارا سب سے اہم کام میری مدد
کرنا تھا۔ اس کام کاب سے ایم وقت؟“ اسی وقت
تھا اور میں تمہارے لیے سب سے اہم کھانک تھا۔ پھر
جب وہ زخمی آیا تو اس کے دم صاف کر کے اسی وقت
ضروری تھا۔ اور وہ تمہارے لیے سب سے اہم کام
اور سب سے اہم کھانک بن گیا۔ اس لیے اسے بادشاہ
بادشاہ کو کوئی بھی کام کرنے کاب سے ایم وقت
”اب“ ہوتا ہے۔ ہاں۔ اسی اسی وقت۔ کیونکہ
وہ اسے پاس اپنے ”عالی“ میں سب سے زیادہ
طاقت ہوتی ہے۔ کھانک کا کوئی پھر نہیں۔

”اسی طرح سب سے اہم کھانک وہ ہوتا ہے جو
اس وقت تمہارے ساتھ ہے۔ چاہے وہ کبھی بھی
زندگی کے اس حالیہ فیر میں جو ہمارے ساتھ ہے وہی

سے ایم ہے۔ ہم نے ان لوگوں کی تشا غیر اہم ہے۔
کھانک میں ملنے والے لوگوں کی تشا غیر اہم ہے۔
”اور سب سے اہم کام اس موجودہ اہم کھانک
کے ساتھ بھائی کرنا ہے۔ کیونکہ انسان کو دنیا میں اسی
لے جیسا کیا ہے کہ جو اس کے ساتھ ہے اس سے وہ
بھائی کرے۔“

”ایک نیک بندہ رقی قس اور ایلم بولے جا رہا تھا
اور انکل چپ تھی۔“

”تو ہے تالیہ... بات بس اتنی ہی ہے کہ وقت
کے ان تین سوالوں کا جواب ”حال“ میں پوشیدہ
ہے۔ انسان کو ہر کام میں پالنے کے بجائے بروقت
نہیں کرنا چاہیے۔ اور اصل وقت ”اب“ ہوتا ہے۔
نیکش کے خیالی پلاؤ بتانا غلط ہے۔ خوابوں کے
لے آج سے منت شروع کر دینی چاہیے۔

اور اہم کھانک وہ ہے جو زندگی کے حالیہ فیر میں
ہمیں ساتھ ہے۔ کوئی کوئی ناکھہ والے یا باہشل
کے سامنے یا مایاں ہوتی۔ اس شخص کو ہر ایک سے
بڑا اور اہم رکھنا ہے ہم نے اور اس کے ساتھ بھائی
کرنا اور اس کا خیال کرنا اس سے وفا بھائی ہماری
پس ترجیح ہونی چاہیے۔ بس دن دن قانع ہے مجھ
بائیں کے وقت ان کو ان کی یادیں لوٹا دے گا۔“

”مگر وہ بالکل کھوئی کھوئی سی دور خطا میں دیکھ رہی
تھی۔“

”میں جب ایئر پورٹ پہنچی... سات سال
پہلے تھی میں نے ایک سوال کا جواب پالیا تھا۔“ وہ
فولے کھانک سے انداز میں بولی۔

”مجھے میرے منہ بولے دوا کی خدمت کے
دلوں کی جاننا دے پھوٹی کوڑی بھی نہیں ملتی تھی
کہ مجھے امید تھی۔ وہ میرا انتظار نہیں تھا۔ مجھے
پتہ تھا کہ اب آپ کے منے کی بھی امید تھی جو میرا
کے منے کے سب سے بڑی شادی ہوئی ایم تو میں نے
نہایت سے جانتا تھا میں تم سے کہنے ہوئے ایک
نہیں کر رہی تھی۔ کبھی باہشی اور کبھی کھانک کے کم اور
الہ کے صرف اس شخص کو ایم چاہوں گی جو اس

وقت میرے ساتھ موجود ہے۔ میرا سہرا سچا۔“
”مجھے یاد ہے کہ میں نے جو آپ کے ساتھ کیا،
اس کے بعد آپ نے صرف مستقبل میں کھانا کیا۔
یاد ہے کہ دولت کمانا میرے مستقبل کے لیے تھی۔ حال
پہلے نہیں کیا۔ ہے۔“

تالیہ نے انہات میں سر ہلادیا۔ پھر چمک کے
اسے دیکھا۔

”مگر ہم... کیسے دان قانع کو ان تین سوالوں
کے جوابات سمجھا ایم؟“ وہ بے چین ہوئی۔
”یہ ان کی اپنی حد ہے۔ ہم نے پالے۔ ہم
چاہیں بھی تو کبھی نہیں کر سکتے۔“

”لیفٹ انٹینجی نچری۔“
اس کی بات نے فکھا میں اویساں گھول دی
تھی۔ رپوٹن کی پلیٹ اب دونوں کے درمیان میر
پہ دھری تھی اور وہ اس کے دونوں اطراف میں چپ
چاپ بیٹھے اپنی اپنی سوچوں میں گم تھے۔

ایسی ہی ایک خالی سرگ تھی جو شہر کے حاشی
زندہ میں دھکی گئی۔ اسٹریٹ لٹراں خوبصورت اور
کھلی سرگ کر دیتی تھیں۔
وہاں فکھا میں تھیں کبھی کبھی گاڑیاں کھڑی تھیں
جن کے سپاؤشٹس سرگ کا کھنک دکھاتے تھے۔ اپنے
میں ایک کار کار دار دواڑا کھلا اور باہر کھڑا کھنک کھنک رہا
اور اندر دھنسا۔ سلائیٹ ٹک ڈور بند کر دیا اور کار کے
اندہ کی دھنچ میں روشن ہوئی۔

اندہ رنگ روم کی طرح آئے سامنے نقش نگینی
تھی۔ سوئی کے ساتھ سوئی میں دلوں ایک آدمی بیٹھا
تھا جو کھانک کا کھانک آف اسٹاف تھا۔

”تو وقت کے لیے شکر ہے۔“ غارتہ جواب
دینے میں چپے پاتھا۔ دیکھ کر کھنک کھنک رہا۔
”یہ بھی کھنک ہے۔“ چاہے کھنک سے زیادہ سے
لپٹا۔ ”یہ رائے اس کی انوار کے بارے میں ہے۔
مجھے بہت غارتہ ہے۔“
چنانچہ فکھا نے اسے دیکھا۔ اور گری

”لوپ بات ہے۔ ہے کراچ ایک زمانے میں اس کا ڈنٹ ہے ایک مخصوص رقم ہر ماہ کی رپورٹ کو بھیجتا تھا۔ رقم کی زیادہ تھی اور آریانی کی لکھنے کی شک اور ملکی سلسلہ چلا رہا۔ پھر بند ہو گیا۔“

”ظاہر ہے کوئی رپورٹر اسے سبیل کیل کر رہا تھا اور میں اس کی رپورٹ کے پاس۔“ ان فقرے سے تاریخی کی اس کی زبان کھلوانا مشکل نہ تھا۔ ویسے بھی آریانی کی لکھنے کے بعد اس نے خوف خدا کے ہاتھوں ان فارغ کو بیک سبل کرنا چھوڑ دیا تھا۔“

لاؤنگ میں داتن کی آواز کے سوا کوئی آواز نہیں تھی۔ وہ تھوڑے سے سسکراتے ہوئے اپنی کار کو روکی ہوا دھکی اور تالیہ دونوں جھوپڑوں کے درمیان سے اصل بات سننے کی کوشش کی۔

”سب رپورٹرز کو گزشتہ ایکشن میں صوفی وطن کے باپ کے بھتیجے منجھ نے دان فارغ پہ Oppo ریفرج کرنے کے لیے ہانک دیا تھا۔ اور پورٹری میری طرح تھوڑے کم تھوڑے مال کی کھال اتار لیتا تھا۔ میری طرح اس کی تفتیش انتہائی ایک بین اور۔“

”تم اپنی تقریریں بعد میں بھی کر سکتی ہو۔ پہلے کام کی بات کر لیں۔“

”داتن نے اسے ٹکلی سے گھورتے ہوئے ہانک کھڑی۔

”کہتے ہیں، امجدادوست قسمت سے ملتا ہے اور اگر دوست میرے جیسا۔“

”تجلیا صاحبہ! اس نے زور سے صوفی کی گدی پہ ہاتھ مارا۔“

”رپورٹر۔ کیا معلوم ہوا رپورٹرز کو؟“

”داتن جلدی جلدی بولنے لگی۔

”جب آریانی دو سال کی تھی تو دان فارغ نے اس کا ہرچہ شوٹنگ بنوانے کے لیے ایک سرکاری اہلکوشہ تھی۔“

”وہ بھی بہ جائز کام کے لیے رشوت نہیں دے سکتے۔“ وہ نہیں مان سکتی تھی۔

”رپورٹرز نے جب سرکاری اہلکوشہ بیان سامنے لکھا کہ تو فارغ نے سہائی سے اعتراف کر لیا کہ اس

نے واقعی ہرچہ سر شوٹنگ کے لیے رشوت دی تھی۔“

”تو اس سے یہ کہاں ثابت ہوتا ہے کہ وہ اس کی بیٹی نہیں ہے۔“

”کیونکہ اس وقت اس بیٹی کی عمر دو سال تھی اور دان فارغ کی شادی کو صرف ایک سال گزرا تھا۔“

”وہ ایک دم چپ ہو گئی۔“ ”تجلیا دو مصرعہ اور فارغ کی بیٹی نہیں ہے مگر ہو سکتا ہے وہ فارغ کی کسی بیٹی یا بیوی کی رپورٹرز کو بھیجی گئی لگا کہ یہ بیٹی یا تو کسی خفیہ بیوی سے ہے یا جائز نہیں ہے مگر جب اس نے فارغ کو بیک سبل کرنا چاہا تو فارغ نے اسے صاف صاف بتا دیا کہ وہ بیٹی اس کی اپنی نہیں تھی نہ مصرعہ کی تھی۔ اس نے اسے اڑا پٹ کیا تھا۔“

”تو اڑا پٹ شدہ بیٹی پہ اتار پردہ ڈالنے کی کیا ضرورت ہے؟ وہ اتنے ماہ رپورٹرز کو بند کرنے کے لیے پیسے کیوں دیتے رہے؟“

”رپورٹرز کا کہنا ہے کہ کچھ تو تھا جس کو وہ چھپانا چاہتا تھا کیونکہ اس نے جیسے ہی فارغ سے کہا کہ وہ صوفی کے باپ کو بتا دے گا تو فارغ اس کو پیسے دینے پر راضی ہو گیا۔ البتہ جب بیٹی کو کھلی تو انسانیت کے ناتے اس رپورٹرز نے فارغ سے رابطہ منقطع کر دیا۔“

”اگر وہ بیٹی شروع سے اس کے ساتھ تھی تو اس کا مطلب ہے اس نے شادی بھی اس بیٹی کو گندی مان ناپ فراہم کرنے کے لیے کی تھی۔“ وہ چونک کے بولی۔

”ایک انٹرویو میں مصرعہ نے ہنسنے ہوئے بتایا تھا کہ فارغ کو شادی کی جلدی تھی۔“

”اور مصرعہ نے اس کی مدد کی۔ وہ دونوں امریکہ میں رہتے تھے تو انہوں نے ہر طرح سے اس بیٹی کے معاملے کو کور کر کے رکھا۔ ملایشیا میں لوگ بھی جانتے تھے کہ وہ فارغ اور مصرعہ کی بیٹی ہے۔ انہوں نے اس کی عمر ایک سال کم لکھوائی تھی۔“

”اور یہ ال لیگل ہرچہ شوٹنگ اس نے امریکہ کے بجائے ملایشیا میں کیوں بنوایا؟“

”کیونکہ یہاں ناجائز کام زیادہ آسانی سے ہو جاتے ہیں۔“

تالیہ اب کھڑی پہ ہاتھ رکھے چہرے کو دیکھتی رہی تھی۔

”یعنی دان فارغ نے اس بیٹی آریانی کے لیے اپنی ساری زندگی بدل کے رکھ دی۔ مصرعہ نے بھی اس کا عمل ساتھ دیا۔ نانائے گا۔ وہ اچھی بیوی ہے۔ اس کے لیے اپنے بچوں کا تحفظ سب سے بڑھ کے ہے۔“

”نہ جانے بھی اعتراف کیا۔“

”مگر نے ایک دفعہ بھی میرا شکر یہ ادا نہیں کیا۔“

”داتن پودکانے کافی دیر انتظار کے بعد سوچ میں کم تالیہ کو پودکا دیا تو اس نے برا سامنہ بنایا۔

”ابھی تو تم بڑا دوست دوست کا راگ الاپ رہی تھیں۔ دوستوں کو شکر یہ اور سوری نہیں کہتے۔“

”مگر کچھ کھانے کے لیے تو کہہ دیتے ہیں نا۔“

”وہ ٹھٹھکی سے انہی اور خود ہی بچن کی طرف بڑھ گئی۔ پھر کاؤنٹر کے قریب رکھی۔ وہاں کو کو پھل کی ٹوکری اس دن سے ایسے ہی رکھی تھی۔

”یہ بیٹم کیوں بھیجتا ہے تمہارے لیے اتنے ہائی کیلوری کچھ؟“

”دو نہیں بھیجتا۔“

”پھر کون؟“ داتن چونک کے اس کی طرف گھومی۔ وہ تھیں پھلوں پہ چہرہ گرائے سوچ میں کم نظر آ رہی تھی۔

”بتا دو تو کون سا تم یقین کر لو گی؟“

”داتن نے دونوں ہاتھ پھلوں پہ رکھے اور ہنسنے کوڑنے اسے دیکھا۔

”کیا تمہیں ہماری دوستی پہ اتنا بھی یقین نہیں ہے؟“

”تالیہ نے گہری سانس لے کر اسے دیکھا۔“ ”تم یقین نہیں کر دی۔ کوئی یقین نہیں کرے گا۔“

”تم آزمائے تو دیکھو۔“

”تالیہ نے کاؤنٹر کے پار کھڑی شکر سی داتن کو دیکھا اور مسکرائی۔

”اگر میں کہوں کہ میں نے اڑنا سیکھ لیا ہے؟ یا انسانوں کو کھانے کے اشارے سے سانپ بچھو بیٹا سکتی

ہوں؟ یا جس نے کو چھوڑا اس کو سنا بتا رہی ہوں۔ تو کر لو گی یقین؟“

”تمہیں اب بھی شک ہے؟“

”اور اگر میں کہوں کہ۔۔۔ داتن نے بیٹی اس کی آنکھیں میٹھیں۔ آواز پکائی۔ ”کہ میں نے وقت میں سزیا ہے؟ میں چھ سو سال پہلے کے ملا کہی شہزادی تاشا تھی ہوں؟ اور میں نے ہاں کے تمام فارغ سے شادی کر لی تھی؟ اس ایک رات میں بیٹم نہیں اور فارغ چار ماہہ قدم ہلا کر میں کھڑا رہے ہیں تو یقین کر لو گی؟“

”کسی کھلی کھڑی سے تیز بھونکا آیا اور اس کے چہرے پہ آنے بال پیچھے کو اڑنے لگے۔ اس کی گردن اٹھی گئی اور داتن نے بیٹی آنکھیں میٹھیں ہوئی۔

”داتن کے ہاتھ پھلوں آن کرے۔ اب یکے سے کھل گئے۔ پھر وہ دھڑلے دھڑلے قدم اٹھائی قریب آئی اور میز کے کنارے بیٹھی۔

”تو تم نے جانی کا قتل ڈھونڈ لیا تھا؟ اس کتاب میں لکھا تھا کہ وہ وقت کا دروازہ ہے۔ کیا واقعی وہ؟“

”تالیہ نے اثبات میں سر ہلایا۔ آنسو تری رہے مگر نہ لگے۔ اس سڑک پار کا خوف اور تکلف کو یاد کرنا تھا۔ وہ وقت کی قید وہ مراد رہا کہ اسلی چہرہ جانا۔ وہ جنگل میں تھکے قدموں سز کرنا۔ بالائے

”تم نے وقت کا دروازہ پار کر لیا؟ میں نے تمہیں منع کیا تھا مگر تم نے نہیں سنا۔“ وہ ایک دم بے بسی سے غصہ ہوئی۔

”وہ کتاب درست کہتی تھی۔ تمہاری گردن کا نشان۔۔۔ تم جو بورہ تھیں۔ شکار باز۔ اوہ تالیہ! تمہیں کیوں لگا میں تمہارا یقین نہیں کر دوں گی؟“

”کیونکہ میں نے ساری عمر جھوٹ بولے ہیں اور دیکھو وقت نے کیسے میرے ساتھ جھوٹ بول دیا۔ مجھے ایسا چھوڑ دیا جسے کبھی بھی نہیں رہی۔ میں بہت تکلیف میں ہوں داتن۔“ وہ ہوا لہجے میں کہہ رہی تھی البتہ آنسو کرتے جا رہے تھے۔

کہیں ہے مگر کبھی اور کہیں ہے اس
 راتے کا کھانا اور کبھی نہ کھاتا۔ کبھی
 بات کرتا کہ اس کا دل ہے شکستہ اور
 بہت دلیر اور کبھی کہ اس کا دل بھی شکستہ
 ہے۔
 میں نے بہت بار اس کا حال دیکھا ہے کہ
 وہ بیٹھ کر اپنے دل کی بات کہتا ہے۔

Handwritten text in Urdu script, likely a continuation of the letter or a separate note.

Handwritten notes in Arabic script, likely bleed-through from the reverse side of the page.

اور حضرت علیؓ کا وہاں جاکر اچھا لکھنے کے اور حلال کے
کہا کہ وہ اس کو کھانے کے لئے لے جائے۔ وہاں پہلے وہ
دیکھا کہ وہاں کچھ لوگ آگ کے پاس بیٹھے ہیں اور
ان کے پاس کھانا ہے۔

پھر جسے یہ کہو: گیت چلاؤ گا اور میری سے پوری
میں آ جاؤ۔ اور اسے کہو: حضرت عزیرؑ

غضب سے چہرہ تھما نے لگا تھا۔

کسی اگر یہ بات سمجھتا ہے کہ سائیکس پیکو نے
جائے مل جائے گی؟ ... نہ ہائی کی مٹی جس کی ...
سے ہمیں عزت ملے گی۔ ...

"میں" نے چھٹی قسمی - تیار ہے چاہے فرسنگ
 سے بچے کو گات بچاؤ کیا۔ وہ ہمارے سے ہمارا
 متوازی ہے اور ہمارے ہی کے بچہ چاہیے۔
 اس کے چاہے سے کچھ اور سے اسے میں
 اگر اس کا نہ مل گیا۔

یہ اور سبب نہیں ہو سکتا کہ اس سے کیا ہو گیا
 ہو گیا۔
 اس کا یہ ہے کہ وہ نہیں تھا۔ اس نے
 سے ان کے ہمارے سے نہ بچے کا نہ کیا۔

نہیں ہوں۔ میں ایک عاجز و درہکوں جو قاتل رازوں کے چلچال ہے۔ میں یہ سب ان کے "ساتھ رہنے" کے لیے کر رہی ہوں اور مجھے اس دنیا میں "حکومت کرنے کی" کوئی خواہش نہیں ہے۔ یہ سب پرچی لگنے والا غلط ہے۔ وہ نہیں جانتا کہ میں نے کتنی محنت سے خود کو بدلا ہے۔ میں اب وہ شہزادی نہیں ہوں جو قید خانے میں قاتل بھندو کرتے دیکھ کے پائیوں پہ چلائی تھی کہ وہ ان کی ہونے والی ملکہ ہے۔ میں بس تالیہ ہوں۔" پرچی مرد کے برس میں ڈال دی اور یہ اٹھایا تو دھات میں اس کا گھس بدلا ملا تھا۔ گھس میں تاج پہنے کا درالیاں میں بلوئی سکرانی ہوئی شہزادی جاساں کو دیکھ رہی تھی۔

"پرچی درست تھی ہے تالیہ۔ تم اپنے اندر کی طاقت کی ہوئی میں وہی شہزادی تاشو خود سے الگ نہیں کر سکتیں۔"

تالیہ نے جلدی سے سر جھکا۔ لٹ کے دروازے مل گئے اور وہ تیزی سے باہر نکل آئی۔ اسے اپنے اندر کی آوازوں کو ہر صورت دباتا تھا۔

تقریب ایک قارم ہاؤس منتقل کی گئی تھی۔ وہ سچ لان کے درمیان میں منتقل سا نیلا چاک تھا جس میں غباریہ تیر رہے تھے۔ تالاب نے لان کو دو حصوں میں تقسیم کر رکھا تھا۔ دونوں اطراف میں مہمان گاہیں تھیں خوش گہیوں میں مصروف لیٹے دکھائی دیتے تھے۔

دو قاتل کے کندھے کے چھپے تھے۔ آلو بخارے کے رنگ کے مٹی کوٹ کو سفید لٹک ملاؤں پہ پہنے بالوں کو درمیان کی سیدھی ٹانگ نکال کے جوڑے میں بانٹے ہوئے پرچی اور تاشو دھڑلے سے اطراف کا جائزہ لے رہی تھی۔

اس کے برعکس اس کا پاس پر سونگھر آ رہا تھا۔ جلی نامزدگی اور سفید شرت کے لاپرواہی کوٹ پہنے بالوں کو ماتھے پہ بکھیرے ہوئے دھڑلے سے مل رہا تھا۔

دو دونوں گاڑاڑ کے مہراں لان کے سر سے تھک

کر رہے دیا۔ اشعر نے بھی مکتوظ نظروں سے اسے دیکھا۔

"اب وہ وقت آ گیا ہے جب ہم صوفیہ رخصت سے آریانہ کا حساب لیں۔" اور تالیہ کی طرف سے رخ پھیر لیا۔ وہ جانتا تھا تالیہ کی اگر فائل ملے تو وہ زیادہ عرصہ تک آفس میں نہیں گئے گی۔ اس لیے اسے تالیہ کو پلان سے آگاہ کرنے کی ضرورت نہ تھی۔ وہ آخری دن میں اسے شادی شدہ ہونے کا پتا چکی تھی اور شہزادی رسی سہی دھچی بھی ختم ہو چکی تھی۔

فاتح اور اشعر ساتھ ساتھ آگے بڑھنے لگے۔

"اب عوام کو مل کر بتانا بہت ضروری ہے کہ آپ کی قربانی کتنی بڑی تھی۔ لوگوں کو احساس ہونا چاہیے اور۔۔۔"

"ایٹش میں یہ بھردی لینے کے لیے نہیں کر رہا بلکہ تمہاری اور عصرہ کی خواہش یہ کر رہا ہوں۔ اگر تمہاری حمایت کی یہ قیمت ہے تو مجھے منظور ہے۔" وہ دونوں دور ہوتے گئے تو ان کی آوازیں بھی دم توڑ گئی تالیہ کی بے چین نگاہوں نے ان کا تعاقب کیا تو عصرہ کی آواز نے اس کی توجہ ہٹائی۔

"خودکوشی تم کا ڈاؤن تالیہ۔ ہم فاتح کی فیملی ہیں اور ہماری بات وہ بھی نہیں ٹالتا۔"

خطرے بولی تو تالیہ زبردستی مسکرائی۔ پھر عصرہ بھی وہاں سے ہٹ گئی اور وہ بھری پارٹی میں ایکی کوزی رہ گئی۔

ان کی کھول دور اسے مہمانوں میں مشغول ہو چکی تھی گویا آج فاتح کو تالیہ کی ضرورت ہی نہ تھی۔

مگر بندہ ہمارا کی بیٹی کو تنہا کھڑے ہونا تک برا لگتا تھا؟ آرام سے ایک شراب سے بھرا گلاس اٹھایا وہ قدم قدم آگے چلنے لگی۔ عتائی نگاہیں تالاب کے ادھر کی طرف کھڑی صوفیہ رخصت پہنچی تھیں۔

وہ بھروسے سے اس کا چہرے کے گرد اپنے ناچو لپٹ گئے "مسکراتے چہرے والی عورت تھی۔ کشش تھی کہ وہ بھروسہ کرتے تھے۔" وہ قدم قدم آگے چلنے لگی۔ عتائی نگاہیں تالاب کے ادھر کی طرف کھڑی صوفیہ رخصت پہنچی تھیں۔

وہ بھروسے سے اس کا چہرے کے گرد اپنے ناچو لپٹ گئے "مسکراتے چہرے والی عورت تھی۔ کشش تھی کہ وہ بھروسہ کرتے تھے۔"

وہ قدم قدم آگے چلنے لگی۔ عتائی نگاہیں تالاب کے ادھر کی طرف کھڑی صوفیہ رخصت پہنچی تھیں۔

شاہانہ انداز میں مسکرا مسکرا کے ساتھ کھڑے افراد سے بات کر رہی تھی۔ یکدم نگاہیں اٹھا کے تالاب کے پار کھڑی تالیہ کو دیکھا۔

دونوں کی نظریں ملیں تو اسے بے اختیار ملکہ یان سونو یاد آئی۔ کچھ تھا ان دونوں عورتوں میں جو ایک جیسا تھا۔ کچھ اہل کون جیسا!

صوفیہ اسے دیکھ کے مسکرائی اور دوبارہ سامنے والے شخص سے گفتگو میں مصروف ہو گئی۔

تالیہ کی نظر ابھی تک اس پہ جمی تھی۔ کچھ تھا جو اسے چھپاتا تھا۔

(میں نے اس عورت کے ساتھ کبھی کوئی اسلام نہیں کھیا مگر اس کی اندر تک اتنی نظر۔۔۔ معنی خیز مسکراہٹ ایسی تھی جی جیسے کہہ رہی ہو۔ میں نہیں جانتی ہوں!)

فاتح اپنے اقرباء کے درمیان کھڑا تھا جب عصرہ اشعر کو ایک طرف لے گئی "پھر اس کی کتنی تھا اس قدر بے چینی ہے پوچھا۔

"ہم ٹھیک کر رہے ہیں نا ایش؟"

"آف کورس" کا کا۔ کیا آپ کو صوفیہ سے آریانہ کا بدلہ نہیں لیا؟"

"ہاں مگر۔۔۔ ہم کسی بے گناہ پہ الزام تو نہیں لگاتے جا رہے نا ایش؟" وہ قدرے ڈسٹر ہو گئی تھی۔ "واقعی صوفیہ نے ہی ہماری آریانہ کو غائب کر دیا تھا نا؟"

"آف کورس۔ اس کے علاوہ کون ایسا کر سکتا ہے" کا کا؟" پھر مزید سے اس کے ہاتھ تھے اور سمجھانے لگا۔ "آریانہ ہماری سوانہ تھی اور صوفیہ رخصت وہ ظالم ملکہ ہے جس نے ہماری سوانہ کو ہم سے دور کیا ہے۔ صوفیہ رخصت ہماری کھلتی کی دلی ہے اور وہ مسکراتے ہے وہ اب بھی جاتی ہو کہ ہماری سوانہ کہاں ہے۔ اس طرح کرتے سے شاید وہ اسے پسینہ لوٹانے پہ مجبور کر دے۔"

"واقعی کتنی؟" وہ قدم قدم آگے چلنے لگی۔ عتائی نگاہیں تالاب کے ادھر کی طرف کھڑی صوفیہ رخصت پہنچی تھیں۔

وہ بھروسے سے اس کا چہرے کے گرد اپنے ناچو لپٹ گئے "مسکراتے چہرے والی عورت تھی۔ کشش تھی کہ وہ بھروسہ کرتے تھے۔"

وہ قدم قدم آگے چلنے لگی۔ عتائی نگاہیں تالاب کے ادھر کی طرف کھڑی صوفیہ رخصت پہنچی تھیں۔

دل سے سے کا تھا۔ اسے فوراً کوٹھ لپیٹا سے چلا
 تھا۔
 اس لیے اس نے یہ باب صحن سے مجھ کے
 مائل کی گئی کہ وہ فوراً کوٹھ سب پر اکٹھی رہے
 جوں جوں اس نے فوراً کمر کر کے چلا گیا
 اور پکا سے اس میں سے ایک نے فوراً کڑی بیانی
 اس کے ہاتھ سے آڑو سے تھا۔
 صاب کے لیے یہ ایک دم ہوا تو اس کا چہرہ
 بدلا گیا تھا۔ بہت سے لوگ دوسری طرف جا چکا
 رہے تھے جوں جوں فوراً مٹھیں سا کمرہ چلا سے
 بات کر رہا تھا جو اپنے ناچنے اس کے چہرے کے
 سامنے کیے ہوئے تھے۔ ایک خبر دی سی پر مٹھیں
 پر ہلکے کا مائل ہی تھا۔ اس کے ادا میں ادا میں
 اشعر صبر مگر نہ تھے۔
 "سراپ آپ کو کئی عرصے بعد دیر اعظم
 صابر کے ساتھ ایک بھٹ تھے دیکھا ہے۔" ایک
 رپورٹری سے یہ چور تھا۔ فوراً نے سکر کے کمرے
 آگیاں کو دیکھا۔ اور پھر وہیں رہا۔ اور "بھٹ"
 پر مٹھی ۶
 صبر میں قہقہہ نکال رہا تھا۔
 "مجھے ایک ہی صحن کے کمرے دیکھا جا رہا ہے
 آپ دونوں کو۔ کیا آپ کے وہ صحن صفاہت کی
 کوئی چیز ہے؟"
 "کون سا وہی ہے؟" اس نے پوچھا ہے۔
 "کیا وہ کچھ نہیں دے سکتی تھی۔ اس چوڑی سے
 ہلکے بڑی دیکھ کر ہی سختی راستہ بنا رہی تھی۔ کوئی
 اسے لگتا جانے دے رہا تھا۔
 اس کے ساتھ ساتھ اسے قہقہے مچے ہوں۔
 اس نے فوراً فوراً فوراً فوراً فوراً فوراً فوراً
 کی کوئی اس کا جیت رہا ہو۔ اور وہ یہ بھی سے
 باطن میں نہ چلی کہ اپنے تمام کواڑ کرنے کے لیے
 خوب دیر ہو سکتی تھی کہ چلتی ہی نہیں تھا۔
 "صفاہت ۶" فوراً نے بھید کی سے اور
 اعلیٰ۔ "اس خانوں کے ساتھ صفاہت جن کی ہر

سے کچھ سو فی۔ جن کو گرا آہ اور کھلی نظر سے
 دیکھا گیا۔ صفاہت۔ جس نے صفاہت کی نظر سے
 نے وہ باطن کو دور تک پہنچا گیا تھا۔
 صوفی نے باہر جا گئے ہوئے اپنے پیٹ اس
 ریل سے سرگوشی کی۔ "فوراً کا کھانا صبر مت کھا
 گا۔ یہ کوئی عام دکان نہیں ہے۔ اس کی صفاہت کا
 وہ فوراً کو گرانے کے لیے بھاری کالی ہوگی۔"
 ☆ ☆ ☆
 دہلیس پہ اشعر ڈانچا کر رہا تھا۔ وہ صفاہت کی
 آج بھی تھی۔ فوراً اور صبر کھلی سیٹ پہ باطن
 تھے اور دونوں مٹھیں سے اس پر مٹھیں کو
 دیکھ کر رہے تھے۔
 "پاؤ فریم نے اپنی صفاہت کو ڈون اور صوفی
 جس کو بے قاب کر دیا۔ "جبکہ یہ فوراً۔" صبر
 صوفی تھی۔ جسے اس کے دل کو غصہ کی چکی ہو۔
 "ہاں۔" بھی نہ بھی تو اس سے جواب لیتا تھا۔
 آج کسی "وہ بھی باطن مٹھیں تھا۔ یہ کہہ کے کڑی
 سے باہر دیکھنے لگا۔ کار میں صفاہت چھائی۔ جا رہے
 ایک نظر بیک ویو سرس دکان دیتے میں بیٹنی کو
 دیکھا۔
 کتا پورم کھل تھا۔ یہ ان کی چلی کے لیے
 ایک بڑا موقع تھا۔ وہ اپنی دانست میں اپنی بیٹی کا
 بدلہ لینے جا رہے تھے مگر اس کے بعد بھی یہ دونوں
 ایک دوسرے سے سخت بے نیاز تھے۔
 "آج آپ سے وزیر اعظم صبرا کی کھداری
 تمہیں ہے یا نہیں؟" اشعر نے ڈانچا کرتے ہوئے
 غصہ ڈانچا میں پوچھا۔ تیلہ نے ایک پان نظر اس
 پر ڈالی۔
 "وہ مجھ سے کیوں کچھ نہیں کی؟ میں ایک عام
 کی در کر ہوں اشعر صاحب۔ نہ میں آپ کی بیٹی
 ہوں نہ وہ کوئی سیاست دان۔ میرے بھی ایک کوئی
 کار کی سے وزیر اعظم صبرا کی بات کر میں کی ہوا؟"
 وہ ایک دم بھٹ پڑی۔
 "کوئی مسئلہ ہے یا نہ؟" اشعر نے بھید کی سے

